

ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΗ ΡΕ΄

Πέμπτη 26 Απριλίου 2018 (μεσημέρι)

ΘΕΜΑΤΑ

A. ΕΙΔΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ

1. Ειδική Ημερήσια Διάταξη:
Ειδική συνεδρίαση της Ολομέλειας της Βουλής κατά την οποία θα παραστεί και θα απευθυνθεί προς το Σώμα ο Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. Jean-Claude Juncker, σελ. 7029 - 7033
2. Επί διαδικαστικού θέματος, σελ. 7033

ΠΡΟΕΔΡΟΣ

ΒΟΥΤΣΗΣ Ν. , σελ. 7031 - 7033

ΠΡΟΕΔΡΕΥΩΝ

ΒΑΡΕΜΕΝΟΣ Γ. , σελ. 7029 – 7031, 7033

ΟΜΙΛΗΤΕΣ

A. Επί της Ειδικής Ημερήσιας Διάταξης:

ΒΟΥΤΣΗΣ Ν. , σελ. 7031
JUNCKER JEAN-CLAUDE ,
σελ. 7031

B. Επί διαδικαστικού θέματος:

ΒΑΡΕΜΕΝΟΣ Γ. , σελ. 7033
ΒΟΥΤΣΗΣ Ν. , σελ. 7033

Π Ρ Α Κ Τ Ι Κ Α Β Ο Υ Λ Η Σ

ΙΖ' ΠΕΡΙΟΔΟΣ

ΠΡΟΕΔΡΕΥΟΜΕΝΗΣ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΣΥΝΟΔΟΣ Γ'

ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΗ ΡΕ'

Πέμπτη 26 Απριλίου 2018 (μεσημέρι)

Αθήνα, σήμερα στις 26 Απριλίου 2018, ημέρα Πέμπτη και ώρα 13.15', συνήλθε στην Αίθουσα των συνεδριάσεων του Βουλευτηρίου η Βουλή σε ολομέλεια για να συνεδριάσει υπό την προεδρία του Β' Αντιπροέδρου αυτής κ. **ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΒΑΡΕΜΕΝΟΥ**.

ΠΡΟΕΔΡΕΥΩΝ (Γεώργιος Βαρεμένος): Κυρίες και κύριοι συνάδελφοι, αρχίζει η συνεδρίαση.
Εισερχόμαστε στην

ΕΙΔΙΚΗ ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΔΙΑΤΑΞΗ

Στη σημερινή ειδική συνεδρίαση της Ολομέλειας της Βουλής θα παραστεί και θα απευθυνθεί προς το Σώμα ο Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. Ζαν - Κλοντ Γιούνκερ.

Παρακαλώ το Σώμα να συναινέσει, ώστε να διακόψουμε για λίγο, για να υποδεχθεί το Προεδρείο τον καλεσμένο μας. Συναινεί το Σώμα;

ΟΛΟΙ ΟΙ ΒΟΥΛΕΥΤΕΣ: Μάλιστα, μάλιστα.

ΠΡΟΕΔΡΕΥΩΝ (Γεώργιος Βαρεμένος): Συνεπώς το Σώμα συναίνεσε ομόφωνα.

Στο σημείο αυτό διακόπτουμε τη συνεδρίαση.

(ΔΙΑΚΟΠΗ)

(Κατά τη διάρκεια της διακοπής εισέρχονται οι επίσημοι προσκεκλημένοι συνοδευόμενοι από τον Πρόεδρο της Βουλής)

(Ο πίνακας με τα ονόματα των επίσημων προσκεκλημένων για τη σημερινή ειδική συνεδρίαση καταχωρίζεται στα Πρακτικά και έχει ως εξής:

ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΙΩΤΗΣ	ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΣ		
ΤΗΟΛΟΝΙΑΤ	JEAN CLAUDE JUNCKER		ΦΛΟΥΔΑ
SCHINAS	ΘΕΟΦΙΛΕΣΤΑΤΟΣ ΣΥΜΕΩΝ	ΓΕΝΝΗΜΑΤΑΣ	ΜΑΥΡΙΔΗ
BERTAUD	ΘΑΝΟΥ	ΔΟΥΡΟΥ	
GEIDEL	ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ	ΑΠΕΣΣΟΣ	ΠΕΠΠΕ
ANSOTTE	ΠΙΚΡΑΜΜΕΝΟΣ	ΦΟΥΝΤΟΥΛΑΚΗ	ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ
ALBEROLA	ΚΑΚΛΑΜΑΝΗΣ	ΑΒΡΑΜΟΠΟΥΛΟΣ	ΒΑΣΙΛΑΚΗΣ
ΓΙΑΝΝΑΚΟΥ	ΜΠΕΝΑΚΗ	FATU	
ΑΝΤΩΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ	ΠΟΛΥΔΩΡΑΣ		ΦΡΟΥΡΑΡΧΟΣ
ΜΑΥΡΙΑΣ	ΠΕΤΣΑΛΝΙΚΟΣ	ΚΑΛΠΑΔΑΚΗΣ	
		ΠΕΤΡΟΥΛΑ	

(ΜΕΤΑ ΤΗ ΔΙΑΚΟΠΗ)

(Στο σημείο αυτό την Προεδρική Έδρα καταλαμβάνει ο Πρόεδρος της Βουλής κ. **ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΒΟΥΤΣΗΣ**)

ΠΡΟΕΔΡΟΣ (Νικόλαος Βούτσης): Κύριε Πρόεδρε της Ελληνικής Δημοκρατίας, κύριε Πρωθυπουργέ, κυρίες και κύριοι συνάδελφοι, με χαρά υποδεχόμαστε σήμερα τον Πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. Ζαν - Κλοντ Γιούνκερ, με την επισημάνση ότι είναι ο πρώτος αξιωματούχος της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα απευθύνει ομιλία στην Ολομέλεια της Βουλής των Ελλήνων.

Κύριε Πρόεδρε, η πολιτική σας διαδρομή αντανάκλα διαχρονικά την προσήλωσή σας στις ιδρυτικές αξίες και τη συστηματική προσπάθεια για την ενδυνάμωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ώστε να αντιμετωπιστούν οι σύγχρονες προκλήσεις και για να υπερβούμε τα προφανή αδιέξοδα που θέτουν ερωτηματικά για την ίδια την οντότητα και το μέλλον της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Μας δόθηκε η ευκαιρία, προ ολίγων ημερών, στη Διάσκεψη των Προέδρων Κοινοβουλίων, που έγινε στο Ταλίν της Εσθονίας, στο πλαίσιο του διαλόγου για το μέλλον της Ευρώπης, να αναφερθούμε μέσα σε ένα περιβάλλον δημιουργικού προβληματισμού αλλά και σημαντικών αντιθέσεων και αποκλίσεων από τις ηγεσίες ορισμένων κρατών-μελών, στην προφανή ανάγκη για περισσότερο δημοκρατία και για κοινωνική σύγκλιση, για ενεργότερο ρόλο του Ευρωκοινοβουλίου, για τερματισμό της λιτότητας και για αλληλέγγυες πολιτικές με αναπτυξιακό και κοινωνικό πρόσημο, για μια νέα δυναμική και δημοκρατική νομιμοποίηση στο όραμα των λαών, όπως επίσης και στον ρόλο της Ευρωπαϊκής Ένωσης σε διεθνές περιβάλλον, με ανάληψη πρωτοβουλιών για την ειρήνη και τη σταθερότητα στην ευρύτερη περιοχή, στην οποία η χώρα μας αποτελεί το σύνορο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για την καταπολέμηση των νεοεθνικιστικών και ξενοφοβικών τάσεων που αρνούνται τις ευρωπαϊκές αξίες.

Κύριε Πρόεδρε, έχετε συμβάλει διαχρονικά στη συνειδητοποίηση για το ότι η κρίση πρέπει να αντιμετωπιστεί ως ένα ευρωπαϊκό πρόβλημα και δεν αφορά μόνο τις πληγείσες οικονομίες, μέσα σε ένα περιβάλλον που ευνοούσε δυστυχώς και επέβαλε πολύ σκληρά προγράμματα δημοσιονομικής προσαρμογής, με σοβαρές κοινωνικές επιπτώσεις, τις οποίες η ελληνική κοινωνία και η νεολαία βίωσαν.

Σημειώνουμε, επίσης, ότι παραμένετε προσηλωμένος στην παρουσία της χώρας στην Ευρωζώνη, ότι έχετε θετική συμβολή στο να αντιμετωπιστεί η μεγάλη προσφυγική κρίση, με σεβασμό στις αρχές του Διεθνούς Δικαίου, της αλληλεγγύης και του ανθρωπισμού, σε αντίθεση με την αδιαφορία ή και την ανοικτή υπονόμευση αυτής της πολιτικής από ηγεσίες άλλων κρατών-μελών.

Κύριε Πρόεδρε, οι συζητήσεις σας εδώ με την πολιτική και πολιτική ηγεσία του τόπου προσδίδουν έναν υψηλό συμβολισμό στηρίξης της Επιτροπής στο τελευταίο στάδιο της πορείας εξόδου της χώρας από τις ακραίες μνημονιακές δεσμεύσεις. Επίσης, δίνετε ένα μήνυμα υποστήριξης και στην ελληνική κοινωνία στον αγώνα για να μείνει όρθια, με αισιοδοξία για το μέλλον.

Κύριε Πρόεδρε, περιμένουμε με πραγματικό ενδιαφέρον την ομιλία που θα μας απευθύνετε.

Παρακαλώ πολύ να πάρετε τον λόγο.

(Ορθοί οι Βουλευτές όλων των πτερύγων χειροκροτούν ζωηρά και παρατεταμένα)

ΖΑΝ - ΚΛΟΝΤ ΓΙΟΥΝΚΕΡ (Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής): Κύριε Πρόεδρε της Δημοκρατίας, κύριε Πρωθυπουργέ, κυρίες Πρόεδρε της Βουλής, κυρίες και κύριοι Βουλευτές, όλοι οι καλοί νομίζω. Χαίρετιζω όλους τους φίλους. Κατά κάποιον τρόπο, νομίζω ότι η παρουσία μου εδώ με τρόπο οικουμενικό δίνει το στίγμα της σημασίας όλης αυτής της παρέμβασης.

Κύριε Πρόεδρε της Βουλής, είμαι ιδιαίτερα χαρούμενος και αισθάνομαι τιμή που μπορώ να απευθυνθώ στο ελληνικό Κοινοβούλιο. Πραγματικά χαίρομαι που μπορώ να λάβω τον λόγο σε αυτόν τον πραγματικό ναό της δημοκρατίας, όπου εκπροσωπείται ο ελληνικός λαός και που εκφράζεται η βούλησή του με τρόπο πολύ ειλικρινή και πολύ ευθύ, όπως ξέρουμε.

Η Ελλάδα είναι ένα μεγάλο έθνος, με έναν εξαιρετικό πολιτισμό, στον οποίο όλοι εμείς οι Ευρωπαίοι οφείλουμε πολλά. Η Ελλάδα είναι, πράγματι, το λίκνο της πολιτικής ιδέας της δημοκρα-

τίας. Εδώ γεννήθηκε ο θεσμός της δημοκρατίας, εδώ που ενσωματώνεται και βιώνεται μέχρι σήμερα.

Για μένα, ξέρετε, η Ελλάδα δεν είναι μόνο οι αρχαίοι φιλόσοφοι, είναι και ο Μίκης Θεοδωράκης και η Μελίνα Μερκούρη, οι οποίοι πιο πολύ και καλύτερα από κάθε άλλον είχαν καταλάβει ότι οι πολιτισμοί μας με όλη τους την ποικιλότητα και τον πλούτο τους είναι το βάθος της ενότητας των λαών της Ευρώπης.

Η Ελλάδα για μένα είναι, επίσης, όλες αυτές οι γυναίκες και όλοι αυτοί οι άντρες -που έστω από μακριά παρατηρούσα, όταν ήμουν νέος- οι οποίοι κατάφεραν να πουν «όχι» στο καθεστώς των Συνταγματαρχών. Αυτή είναι η πραγματική διανοητική ελευθερία, όταν πια δεν μπορούμε να λέμε μόνο «ναι» σε ό,τι συμβαίνει γύρω μας.

Και οι Έλληνες κατέδειξαν ήδη σε ολόκληρο τον κόσμο, σε ολόκληρο τον πλανήτη, ότι πραγματικά θέλησαν να δημιουργήσουν ιστορία και όχι να υπόκεινται σε αυτή. Έτσι δομήθηκε η Ευρώπη, μέσα από τη θέληση όλων εκείνων που, προερχόμενοι από το πεδίο των μαχών και τα στρατόπεδα συγκέντρωσης το 1945, αρνήθηκαν να σκύψουν το κεφάλι και επέλεξαν να είναι «αρχιτέκτονες» και όχι «σκλάβοι» της ιστορίας.

Ναι, σε όλη μου την πολιτική ζωή ήθελα και παρέμεινα πιστός φίλος της Ελλάδας και ιδιαίτερα όταν αλλού στην Ευρώπη δεν δίστασαν κάποιοι δημαγωγοί και λαϊκιστές να θέλουν να βγει η Ελλάδα έξω από την Ευρωζώνη, κάτι το οποίο μονίμως αρνιόμουν.

Από την πλευρά μου, άλλωστε, πάντοτε φρόντιζα να μιλάω ανοιχτά και με ειλικρίνεια στους Έλληνες, σεβόμενος κατ' αρχάς την αξιοπρέπειά τους. Γιατί για εμένα το ουσιώδες ανέκαθεν ήταν η τύχη και η μοίρα του ελληνικού λαού, και ιδιαίτερα των πιο ταπεινών και των πιο ταλαιπωρημένων ανάμεσά τους.

Θα ήθελα, λοιπόν, με θερμή και πολύ συνασθηματισμό να απευθυνθώ στον ελληνικό λαό και να χαιρετίσω το κουράγιο του και τη θέληση που έδειξε. Πραγματικά, οι Έλληνες ανέκαθεν επεδείκνυν μεγάλη θέληση να ξεπερνούν όποια εμπόδια τους έφερνε μπροστά τους η ιστορία.

Πραγματικά, με τιμά και συγκινούμαι που έχω το προνόμιο να είμαι ο πρώτος Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής που έχει τη χαρά να απευθύνεται απευθείας στους εκπροσώπους ενός λαού που τόσο πολύ αγαπώ, ιδίως μετά από τόσα χρόνια δοκιμασίας, προγραμμάτων λιτότητας, με την Ελλάδα να μπορεί πλέον να σηκώνει κεφάλι και να γυρίζει σελίδα.

Ένα νέο κεφάλαιο ανοίγει πλέον στην ιστορία της Ελλάδας. Αυτό το σημείο θα είναι κρίσιμο για την Ελλάδα. Θα είναι κρίσιμο και για την Ευρώπη. Διότι σίγουρα η Ευρώπη έχει πολλά να αποκομίσει, όπως έλεγε και ο Γάλλος φιλόσοφος Μπλεζ Πασκάλ: «από τα πράγματα που έχουν νόημα». Βέβαια, η Ελλάδα και η Ευρώπη πάνε μαζί κι έχουν νόημα. Πάνε μαζί το ένα με το άλλο.

Ανέκαθεν σκεφτόμουν ότι η Ευρώπη είναι μεγάλη υπόθεση. Είναι και μεγάλη περιπέτεια, αλλά και μεγαλόπνοο σχέδιο. Πάντοτε θεωρούσα ότι Ευρώπη χωρίς την Ελλάδα θα ήταν ένα οικοδόμημα ατελές. Και η Ελλάδα χωρίς την Ευρώπη θα ήταν μια χώρα όπως οποιαδήποτε άλλη, ενώ η Ελλάδα δεν είναι μια οποιαδήποτε χώρα.

Δεν είναι τυχαίο άλλωστε ότι ήδη από το 1959, δύο μόλις χρόνια μετά την υπογραφή της Συνθήκης της Ρώμης, η Ελλάδα υπήρξε η πρώτη χώρα που ζήτησε να γίνει συνδεδεμένο μέλος αυτού που τότε αναφερόταν ως «Ευρωπαϊκή Οικονομική Κοινότητα». Αυτή, λοιπόν, η συμφωνία της ένωσης, που υπεγράφη το 1961, ανεστάλη έξι χρόνια αργότερα, μετά το πραξικόπημα των συνταγματαρχών το '74, για να μπορέσει στη συνέχεια να επανερροποιηθεί το '74.

Θα μου επιτρέψετε πλέον σήμερα να έχω μια ιδιαίτερη σκέψη και συγκίνηση για τον άνθρωπο εκείνο που εδώ και είκοσι χρόνια δεν είναι πια ανάμεσά μας, για τον Κωνσταντίνο Καραμανλή, ο οποίος ήταν μεγάλος δημοκράτης και ένας ένθερμος υπερασπιστής της ελληνικής ενότητας, ένας εκ πεπεισθέντων Ευρωπαίος, ο οποίος κατάφερε να γίνει η Ελλάδα το δέκατο κράτος μέλος των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.

Από την πλευρά μου, έζησα όλες τις μεγάλες στιγμές του ευρωπαϊκής διαδρομής της Ελλάδας. Θυμάμαι ιδιαίτερα ότι βρισκόμουν στην Αθήνα την 16^η Απριλίου του 2003, κατά την τέταρ-

τη Προεδρία της Ελλάδας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για την υπογραφή των συνθηκών προσχώρησης των δέκα νέων κρατών-μελών. Ήταν για εμένα μια στιγμή πολύ συγκινητική και αξέχαστη, γιατί σηματοδότησε τη συμφιλίωση της ιστορίας και της ευρωπαϊκής γεωγραφίας. Αν θέλετε, ήταν η απόληξη ενός δρόμου που μας οδήγησε -αν μου επιτρέπεται να το πω- από το Λουξεμβούργο στην Αθήνα, μιας και στο Λουξεμβούργο ήταν, υπό τη Λουξεμβούργια Προεδρία του Συμβουλίου της Ένωσης, τον Δεκέμβριο του '97 που για πρώτη φορά τέθηκαν οι βασικές αρχές αυτής της διεύρυνσης.

Καθώς έχουμε τα μάτια στραμμένα προς ένα μέλλον και με την προοπτική της ολοκλήρωσης της Ευρώπης με την ένταξη των Βαλκανίων, πάλι μπορούμε να μετράμε και να υπολογίζουμε την Ελλάδα. Διότι πέρα από τις μεγάλες της αρετές, η Ελλάδα έχει και ιστορικές και γεωγραφικές ιδιαιτερότητες που δεν έχουν οι άλλες χώρες της Ευρώπης. Η Ελλάδα αποτελεί έναν από τους πυλώνες της σταθερότητας στα Βαλκάνια. Εσείς καλύτερα από κάθε άλλον γνωρίζετε ότι η ιστορία ήταν μια έντονη πορεία για την Ελλάδα. Αυτή η περιοχή υπέφερε πολλά. Ξέρετε ότι τα Δυτικά Βαλκάνια έχουν ανάγκη αυτή την ευρωπαϊκή προοπτική για να μην επαναληφθούν τα δράματα εκείνα που βιώσαμε κατά τη δεκαετία του '90.

Πρόσφατα πραγματοποιήσα επισκέψεις σε όλους τους εταίρους των Δυτικών Βαλκανίων -ήταν τον περασμένο Φεβρουάριο- και υπενθύμισα σε καθέναν από αυτούς ότι θα κριθούν επί τη βάσει των αρετών τους ο καθένας, που εμείς από την πλευρά μας θα πρέπει να συνεκτιμήσουμε. Και όλα αυτά παίζουν ρόλο για τη σταθερότητα στους κόλπους της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Όλα τα προβλήματα εκείνα, ιδίως οι αντιπαραθέσεις στα σύνορα που θα μπορούσαν να δημιουργήσουν διμερείς συγκρούσεις, θα πρέπει οπωσδήποτε να επιλυθούν πριν από οποιαδήποτε προσχώρηση.

Για να είμαι απόλυτα σαφής, θα ήθελα να πω ότι όταν η Ευρωπαϊκή Επιτροπή προτείνει -μόλις μια βδομάδα ήταν- την έναρξη διαπραγματεύσεων προσχώρησης για την Αλβανία, αλλά και τη FYROM, αυτό δεν σημαίνει ότι από την πλευρά μας έχουμε δώσει την ημερομηνία στην οποία θα ξεκινήσουν αυτές οι διαπραγματεύσεις διεύρυνσης και ένταξης. Ούτε καν έχει τεθεί τέτοια ημερομηνία ένταξης.

Προσοχή δεν θα πρέπει να στηριζόμαστε σε μη ρεαλιστικές εξαγγελίες. Δεν είναι δυνατόν να συμβαίνουν αυτά. Όλοι θα κριθούν με βάση αντικειμενική, επί τη βάσει των δικών τους αξιών και κριτηρίων.

Να πω, επίσης, κύριε Πρόεδρε, ενώπιον του Κοινοβουλίου σας κάτι που είπα όταν προσφάτως βρισκόμουν στα Σκόπια, όπου τέθηκε το ζήτημα του ονόματος της χώρας αυτής.

Σε μένα δεν προσήκει να σας δώσω κάποια κατεύθυνση, ούτε καν ιδέες ούτε καν προανατολισμούς, όσον αφορά ένα θέμα το οποίο θα πρέπει να διευθετηθεί οπωσδήποτε μεταξύ μας. Όμως, επιτρέψτε μου, εν πάση περιπτώσει, να υπογραμμίσω το επείγον που χαρακτηρίζει την εξεύρεση μιας λύσης στο πρόβλημα, δεδομένου ότι σε αυτή την περίπλοκη περιφέρεια -και έχω στον νου μου τα λόγια του Τσώρτσιλ- «εδώ η ιστορία που παράγεται δεν μπορεί να καταναλωθεί». Τόσο πολύ μεγάλη και πολλή είναι.

Κύριε Πρόεδρε, γνώρισα την Ελλάδα σε στιγμές έντονα συγκινησιακά φορτισμένες. Μαζί με την Ελλάδα τα βίωσα, κάτι που σίγουρα ήταν έντονο, πολύ δυνατό και δεν είναι πάντα εύκολο. Η χώρα σας βρέθηκε στο επίκεντρο αυτού που εγώ αποκαλώ «Ευρώπη της πολυ-κρίσης», κρίσης χρηματοοικονομικής, οικονομικής, κοινωνικής και μεταναστευτικής.

Κάθε φορά ήθελα και ήμουν προσηλωμένος στην ιδέα να υποστηρίξω την Ελλάδα σε δύσκολες στιγμές. Ανέκαθεν ήμουν πεπεισμένος ότι αν κάποια άλλη χώρα είχε βρεθεί στη θέση της Ελλάδας, αντιμετώπιση με τα ίδια προβλήματα, κοινωνικά, χρηματοοικονομικά, διαρθρωτικά και μεταναστευτικά, ενδεχομένως δεν θα μπορούσε να τα είχε αντιμετωπίσει όπως το έπραξε ο ελληνικός λαός με τόσο κουράγιο και τόση αξιοπρέπεια.

Όσον αφορά τις μεταναστευτικές ροές, ανέκαθεν έλεγα, συμπεριλαμβανομένης της εποχής που διεξήγαγα εκστρατεία για τις ευρωπαϊκές εκλογές το 2014, ότι δεν μπορούμε να αφήσουμε την Ελλάδα μόνη της να διαχειριστεί το ζήτημα των προσφύγων.

Υπάρχουν χώρες στην Ευρώπη οι οποίες δεν δείχνουν να νοιάζονται και τόσο για το πρόβλημα των προσφύγων. Νιώθουν ότι δεν τους επηρεάζει. Κι όμως, είτε είμαστε μέλη της Ένωσης ή δεν είμαστε, εάν μια χώρα γνωρίζει σοβαρά προβλήματα, όπως η Ελλάδα, οι λοιποί έχουν υποχρέωση αλληλεγγύης απέναντί της και πρέπει να τη συνδράμουν.

Οφείλω, επίσης, εδώ να υπογραμμίσω τη σημαντική προσπάθεια του Επιτρόπου κ. Αβραμόπουλου στη διαχείριση μιας πολιτικής αποτελεσματικής και αλληλέγγυας στον τομέα των μεταναστεύσεων. Τα τελευταία χρόνια η Ευρωπαϊκή Ένωση χορήγησε ουσιαστική οικονομική και τεχνική βοήθεια στην Ελλάδα για να αντιμετωπίσει αυτή η χώρα μια άνευ προηγουμένου ροή προσφύγων.

Η Ελλάδα έκανε πολλά, ιδίως προκειμένου να διασφαλίσει την καλή λειτουργία της συμφωνίας μας με την Τουρκία. Γνωρίζω πόσο δύσκολο είναι αυτό, ιδίως σε μια στιγμή που η Τουρκία συνεχίζει να πράττει πράγματα παράνομα στον χώρο της Ανατολικής Μεσογείου και του Αιγαίου. Όταν προσφάτως συναντηθήκαμε με τον Πρόεδρο Ερντογάν στη Βάρνα της Βουλγαρίας, του υπενθυμίσαμε απερίφραστα την υποχρέωση που έχει η Τουρκία να σέβεται το Διεθνές Δίκαιο και τις σχέσεις καλή γειτονίας και να ομαλοποιήσει τις σχέσεις της με όλα τα κράτη-μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, συμπεριλαμβανομένης προφανώς και της Κύπρου.

Μην ξεχνάμε σήμερα και τους δύο Έλληνες στρατιωτικούς, οι οποίοι παραμένουν φυλακισμένοι στην Τουρκία. Και να μη μου λένε ότι η παρουσία δύο Ελλήνων στρατιωτών σε τουρκικό έδαφος αποτελεί απειλή για την ασφάλεια της Τουρκίας. Πρέπει οπωσδήποτε αυτοί οι δύο Έλληνες στρατιώτες να απελευθερωθούν.

Θα ήθελα, επίσης, να πω ότι έχω μεγάλο θαυμασμό για τη δέσμευση πολλών Ελλήνων που ήρθαν αυθόρμητα να βοηθήσουν τους πρόσφυγες, ανοίγοντάς τους τις καρδιές τους και τα σπίτια τους, ενώ ακόμη και οι ίδιοι οι Έλληνες διανύουν μια περίοδο τόσο πολύ δύσκολη, κατά τη διάρκεια της οποίας έπρεπε να κάνουν πάρα πολλές θυσίες.

Ήμουν Πρόεδρος του Eurogroup όταν τον Μάιο του 2015 η Ελλάδα συνθλιμμένη υπό το βάρος του δημοσίου χρέους έγινε η πρώτη χώρα της Ευρωζώνης η οποία τέθηκε υπό πρόγραμμα χρηματοοικονομικής βοήθειας.

Και όταν εν τω μεταξύ έγινα Πρόεδρος της Επιτροπής, ζήσαμε όλοι μαζί δύσκολες ώρες με κάποιες μικρές προόδους, κάποια πισωγυρίσματα και πολλές διακυμάνσεις, που σίγουρα με αρκετά δραματικό τρόπο και πολλή προσπάθεια κατέληξαν τελικά τον Αύγουστο του 2015 σε μια συμφωνία.

Μέσα σε εκείνα τα δύσκολα χρόνια επέμεινα ιδιαίτερα επί της κοινωνικής διάστασης, που είναι πολύ απαραίτητη και για τη χώρα αυτή και για τις άλλες. Η κοινωνική διάσταση και η κοινωνική προστασία είναι τα φτωχά παιδιά του ευρωπαϊκού οικοδομήματος. Γι' αυτό και θέλησα να δημιουργηθεί ένας ασφαλής χώρος κοινωνικών δικαιωμάτων ακριβώς για να μπορέσει να υπάρξει προστασία όσο πιο γρήγορα γίνεται.

Θα ήθελα, επίσης, να πω δυο λόγια για το πρόγραμμα της Ευρώπης που φέρει το όνομά μου, το πρόγραμμα «Γιούνκερ».

Στην αρχή πολλοί ήταν εκείνοι που θεωρούσαν ότι θα ήταν μια πλήρης αποτυχία δεδομένου των δεδομένων, γιατί εκείνοι οι οποίοι το έλεγαν αυτό θα ήταν και υπεύθυνοι. Ωστόσο, τώρα που είναι αυτό μια επιτυχία και με τις επενδύσεις να ενθαρρύνονται, τι έχουν να πουν;

Αυτό μαζί με την κινητοποίηση πολλών κονδυλίων. Μιλάμε για 284 δισεκατομμύρια επενδύσεων σε όλη την Ευρώπη, εκ των οποίων 8,6 δισεκατομμύρια μόνο και μόνο για την Ελλάδα, η οποία εμφανίζεται πρώτη μεταξύ εκείνων που αξιοποίησαν το πλάνο αυτό που φέρει το όνομά μου.

Κατά τη διάρκεια αυτών των οκτώ δύσκολων χρόνων, το μέγεθος της φιλίας μου για την Ελλάδα δεν είχε ομοιότητα παρά μόνο το μέγεθος του θυμού που επέδειξα απέναντι σ' εκείνους που απειλούν την Ελλάδα κάθε μέρα, γιατί δεν είναι αυτός τρόπος να αντιμετωπίζεις κανείς φίλους, δεν είναι αυτός τρόπος να μεταχειρίζεται πολίτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Θέλω να πω σαφέστατα -και το λέω διαρκώς αυτά τα οκτώ

χρόνια- ότι εμείς μαθήματα δεν έχουμε να δώσουμε στην Ελλάδα. Η Ελλάδα δεν έχει να λάβει μαθήματα από άλλα κράτη.

Ναι, η Ελλάδα μπόρεσε από πλευράς κρατών-μελών της Ευρωζώνης να τύχει μιας μαζικής, γενναίας οικονομικής βοήθειας. Μιλάμε για 262 δισεκατομμύρια ευρώ, εάν συμπεριλάβουμε και τα δάνεια από το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο. Όμως, η Ελλάδα, επίσης, κατέδειξε απερίφραστα την προσήλωσή της στα προγράμματα αναπροσαρμογής και δρομολόγησε μια ολοκληρωμένη θωράκιση από μεταρρυθμίσεις, συχνά οδυνηρότατες, οι οποίες όμως είναι και το εχέγγυο του εκσυγχρονισμού: μεταρρύθμιση στις συντάξεις, του κοινωνικού συστήματος ασφάλισης, της αγοράς εργασίας, της δημόσιας διοίκησης, του δημόσιου λειτουργήματος, του τραπεζικού τομέα, των δημοσιονομικών, της παιδείας και ένα σωρό άλλων.

Αυτή η αναδιάρθρωση των δημοσίων οικονομικών ήταν θεαματική με ένα έλλειμμα, το οποίο από 15% το 2009 πέρασε σε πλεόνασμα το 2016. Είναι αλήθεια ότι κανένα άλλο κράτος-μέλος της Ευρώπης δεν μεταρρυθμίστηκε πιο γρήγορα και πιο ριζικά απ' ό,τι η Ελλάδα.

Θέλω να πω προς τους Έλληνες πολίτες, ιδίως στους περισσότερους ταλαιπωρημένους ανάμεσά τους, ότι έχω μια βαθιά αγάπη και θαυμασμό για την εξαιρετική συνολική προσπάθεια που κατέβαλαν.

Πράγματι, ουδέποτε ήμουν υπέρμαχος μιας πολιτικής λιτότητας τυφλής και άκριτης. Ανέκαθεν, και ειδικά στη δεύτερη αυτή περίοδο της δύσκολης πορείας, τονίζαμε τη σημασία της κοινωνικής διάστασης στο πλαίσιο αυτού του προγράμματος αναδιάρθρωσης.

Νομίζω ότι αυτό που τώρα δομείτε, αυτό που τώρα κάνετε είναι να προπαρασκευάζετε το μέλλον των παιδιών σας. Αν δεν κάνουμε τίποτα σήμερα, αύριο θα πρέπει οπωσδήποτε να το κάνουν τα παιδιά σας και, μάλιστα, υπό συνθήκες ακόμα πιο δύσκολες απ' ό,τι σήμερα.

Θα ήθελα να σας εξορκίσω να συνεχίσετε τις προσπάθειες και να μην ολιγωρήσετε, να μην αφήσετε να πάνε χαμένα τα αποτελέσματα που μπορέσατε να έχετε τα τελευταία χρόνια με τόσες θυσίες.

Ο ερχόμενος Αύγουστος, τέλος του τρίτου προγράμματος στήριξης, θα σηματοδοτήσει την έναρξη μιας νέας εποχής για τη χώρα σας, η οποία θα βρει εκ νέου όλα τα δικαιώματά της, αλλά και όλες τις υποχρεώσεις που ένα κυρίαρχο κράτος έχει απέναντι στην Ευρωζώνη.

Πρέπει οπωσδήποτε να αποκατασταθεί η πρόσβαση της Ελλάδας στις χρηματοδοτήσεις μέσω των αγορών, αλλά θα πρέπει επίσης οπωσδήποτε να υλοποιηθούν κυρίως όλες οι μεταρρυθμίσεις που έχουν αποφασιστεί και να ακολουθηθούν οι οικονομικές και προϋπολογιστικές πολιτικές που έχουν αναληφθεί, προκειμένου να υπάρξει μια διαρκής και δημιουργική ανάκαμψη των θέσεων εργασίας.

Για τη νέα αυτή Ελλάδα του αύριο θα πρέπει επίσης να αρθούν και να θεραπευθούν όλες οι παθολογίες που τόσο κόστισαν στη χώρα και την κοινωνία σας. Το κράτος πρέπει να μην είναι μόνο πάροχος υπηρεσιών, να μην είναι μόνο ένας εργοδότης.

Επίσης, η χώρα έχει ανάγκη από υγιείς τράπεζες στην υπηρε-

σία της ανάπτυξης για το γενικότερο συμφέρον και όχι μόνο για την εξυπηρέτηση των ιδίων συμφερόντων.

Πρέπει οπωσδήποτε μια και έξω να εκριζωθεί η διαφθορά. Η οικονομία πρέπει να δημιουργεί θέσεις εργασίας και όχι χρέη για όλους τους νέους Έλληνες. Σε αντάλλαγμα θα πρέπει επίσης οι Ευρωπαίοι εταίροι της Ελλάδας να τηρήσουν τις δεσμεύσεις που έχουν αναλάβει, όσον αφορά τα μέτρα που έχουν ληφθεί για το χρέος. *Pacta sunt servanda!*

Το ίδιο ισχύει για όλη την Ευρώπη. Αλληλεγγύη και υπευθυνότητα είναι δύο όψεις του ίδιου νομίσματος και το νόμισμα είναι αυτό της Ευρωπαϊκής μας Ένωσης. Καθώς η Ελλάδα ανακτά τη δίκαια θέση της στους κόλπους της Ευρώπης, υπολογίζω στην Ελλάδα. Υπολογίζω σε όλους σας, έτσι ώστε όλοι να μπορέσουμε να συζητήσουμε για την Ένωση των είκοσι επτά. Γιατί εγώ δεν μπορώ να φανταστώ την Ευρώπη χωρίς τη στήριξη της Ελλάδας, που είναι στήριξη κρίσιμη.

Δεν ανάγεται σε εμένα να θυμίσω στους απογόνους του Θουκυδίδη ότι το παρελθόν πρέπει να μας διδάσκει εμάς στο παρόν. Αυτή η συζήτηση θα πρέπει να μας δώσει μαθήματα και διδάγματα, ιδίως όταν θέσουμε τις μεγάλες προτεραιότητες για τον επόμενο ευρωπαϊκό προϋπολογισμό, για την πολιτική των μεταναστεύσεων.

Αυτή η συζήτηση για το κοινό μας μέλλον -της Ευρώπης των είκοσι επτά- είναι ένας απαιτητικός διάλογος που πρέπει να ολοκληρώσουμε και για να γίνει αυτό θα πρέπει να έχουμε υπομονή αλλά και προσήλωσή, θέληση και αποφασιστικότητα. Η υπομονή και η αποφασιστικότητα πρέπει οπωσδήποτε να χαρακτηρίζουν αυτούς που έχουν μεγάλες ιδέες και φιλοδοξίες.

Ζήτω η ευρωπαϊκή Ελλάδα! Ζήτω η ελληνική Ευρώπη!

Ευχαριστώ πάρα πολύ.

(Όρθιοι οι Βουλευτές όλων των πτερύγων χειροκροτούν ζωηρά και παρατεταμένα)

ΠΡΟΕΔΡΟΣ (Νικόλαος Βούτσης): Ευχαριστούμε τον Πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. Ζαν - Κλοντ Γιούνκερ.

Κυρίες και κύριοι συνάδελφοι, μετά την ολοκλήρωση της ομιλίας του Προέδρου της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, ο Πρόεδρος της Ελληνικής Δημοκρατίας κ. Προκόπης Παυλόπουλος και ο Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. Ζαν - Κλοντ Γιούνκερ θα αποχωρήσουν.

Παρακαλώ να καταλάβει την έδρα ο Β' Αντιπρόεδρος της Βουλής κ. Βαρεμένος.

(Στο σημείο αυτό την Προεδρική Έδρα καταλαμβάνει ο Β' Αντιπρόεδρος της Βουλής κ. **ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΒΑΡΕΜΕΝΟΣ**)

ΠΡΟΕΔΡΕΥΩΝ (Γεώργιος Βαρεμένος): Κυρίες και κύριοι συνάδελφοι, ολοκληρώθηκε η προγραμματισμένη για σήμερα ειδική συνεδρίαση.

Δέχστε στο σημείο αυτό να λύσουμε τη συνεδρίαση;

ΟΛΟΙ ΟΙ ΒΟΥΛΕΥΤΕΣ: Μάλιστα, μάλιστα.

ΠΡΟΕΔΡΕΥΩΝ (Γεώργιος Βαρεμένος): Με τη συναίνεση του Σώματος και ώρα 13.45' λύεται η συνεδρίαση για αύριο, ημέρα Παρασκευή 27 Απριλίου 2018 και ώρα 10.00', με αντικείμενο εργασιών του Σώματος: κοινοβουλευτικό έλεγχο, συζήτηση επικείμενων ερωτήσεων.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ

ΟΙ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΣ